



*Narrenspiegel*  
2009



# REWE

Der freundliche  
Nachbar mit der  
gesegneten Frische  
und der himmlischen  
Auswahl von  
**Ananas bis Zucker.**

## REWE ELTEN

Emmericher Str. 6-8

Tel.: 02828-928203

Fax: 02828-928204

# **Inhaltsverzeichnis**

**Grußwort Präsident**

**Programm**

**Cartoon**

**Geck präsentiert**

**Grußwort Prinzenpaar**

**Die Tropicals**

**Laudatio**

**HCE's**

**Jubilare**

**Sessionsschlager**

**Karneval im Rückblick**



**'DE HUT'**

**Grenzübergang Elten-Lobith  
Eltenseweg 9a Lobith**



**WIM  
MULDER**

**Täglich geöffnet, auch Sonntags**

**Die Preiswerteste adresse für: Zigaretten, Kaffee, Käse, Butter,  
Süßwaren, Weine, Spirituosen ,Brot, Souvenirs, Parfüm usw.**

### **Impressum**

Redaktion:

Christoph Daams, Michaela de Graaff, Barbara Wezendonk

Textbeiträge:

Michaela de Graaff, Barbara Wezendonk, Doris Kerkhof

Anzeigenteil:

Achim Pollmann, Anja van Nüss

Fotos:

Marco Wezendonk, Edgar Pollmann

Layout:

Christoph Daams

**E-Mail: [info@kolping-elferrat.de](mailto:info@kolping-elferrat.de)**

**Internet: [www.kolping-elferrat.de](http://www.kolping-elferrat.de)**

Wir bedanken uns herzlich bei allen Inserenten, ohne die diese Ausgabe  
des >> NARRENSPIEGEL << nicht möglich gewesen wäre.  
Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen unsere Inserenten.



Macht doch nichts,  
wenn jetzt alle  
verrückt spielen.



*Stadtsparkasse  
Emmerich-Rees*

[www.stadtsparkasse-emmerich-rees.de](http://www.stadtsparkasse-emmerich-rees.de)

Sie sind doch dabei, wenn der Spaß beginnt. Und wenn der Funke dann auch bei Ihnen überspringt, behalten wir klaren Kopf... und Ihre finanziellen Wünsche im Auge. Ob überweisen, sparen, anlegen oder vorsorgen: Wir regeln alles nach Wunsch. Zuverlässig und pünktlich. Deshalb immer der Nase nach, direkt zu uns! Wenn´s um Geld geht – Sparkasse.



„Große Momente kann man  
immer wieder genießen.“

Boris Becker

*König Pilsener*

DAS KÖNIG DER BIERE

## Grußwort zur Kolpingsitzung 2009

Helau, liebe Närrinnen und Narren.

Herzlich Willkommen zur traditionellen Närrischen Sitzung der Kolpingsfamilie Elten. Schon wieder ist ein Jahr vergangen und der Karneval mit all seinen verschiedenen Facetten vertreibt die dunkle Jahreszeit und die Tage werden langsam wieder heller.

In der letzten Session feierte der Elferrat der Kolpingsfamilie Elten sein 55-jähriges Bestehen. Viele Glückwünsche haben wir erhalten, für die wir uns auch an dieser Stelle noch einmal ganz herzlich bedanken.

Zurzeit werden wir täglich mit schlechten Wirtschaftsnachrichten regelrecht bombardiert. Von einer Rezession nie gekanntem Ausmaßes ist die Rede und die Wirtschaftsinstitute überbieten sich täglich mit negativen Wachstumszahlen. „Rettungsschirme“ werden durch den Staat über Banken und Industriebranchen aufgespannt, es werden plötzlich quasi über Nacht 3-stellige Milliardenbeträge zur Unterstützung der schwächenden Wirtschaft freigegeben. Ein Thema, das uns sicher noch einige Zeit beschäftigen wird.

Doch heute Abend wollen wir die Probleme und den Alltag zu Hause lassen, uns ein paar schöne Stunden machen und gemeinsam Karneval feiern. Die Begeisterung und der persönliche Einsatz der Aktiven sind ungebrochen. Viele, viele Stunden werden Texte geschrieben, Kulissen gebaut, geprobt und so weiter, und so weiter.... Und das ist auch gut so.

Ich würde mich freuen, wenn sich alle wieder so aktiv wie in den vergangenen Jahren an der Närrischen Sitzung beteiligen. Unterstützt unsere Akteure und geizt nicht mit dem Applaus. Dann ist der erste Schritt zu einem gelungenen Sitzungsabend getan. Ich wünsche uns allen einen vergnüglichen und geselligen Abend.

Kolping Helau

Günter Roelevink  
Präsident des Elferrates  
der Kolpingsfamilie Elten

MALERBETRIEB

# ACHIM VERSTEEGEN

MALER- + LACKIERERMEISTER



Ihr Fachmann  
für:

- Verglasung
- Fassadenrenovierung
- Aktuelle Bodenbeläge
- Kunststoffbeschichtung
- Mod. Wohnraumgestaltung

Emmerich · Windmühlenweg 7 · Tel. 0 28 22 / 7 03 72

Emmerich-Elten · Wilhelmstr. 15 · Tel. 0 28 28 / 73 81



**Der Kolping-Elferrat unter der Leitung von  
Präsident Günter Roelevink  
mit den Funkenmariechen Maike und Birga**

**präsentiert am 31. Januar 2009 folgendes**

# **PROGRAMM**

**Eröffnung und Einzug des Elferrates**

**Die Eltener Tanzflöhe**

**Käpt'n Blaubär und Hein Blöd**

**Eine Bade-Nixe**

**Kolping Ballett Elten**

**McPäkk**

**Tütt in de Bütt**

**Die Tropicals**

**Pause - Verlosung**

**GECK mit Prinzenpaar und Garde**

**JVA Elten**

**Quartett Rettekett**

**Kolping Ballett Elten**

**Finale**

**Änderungen vorbehalten**



# Zeit für eine Spritztour ins Blaue.

Sauber in den Tag mit unseren Premiumwäschen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Aral Tankstellen  
Kaltwegweg 1, Emmerich am Rhein  
Marie-Curie-Str. 2-6, Emmerich am Rhein



**Alles super.**





# ***Meine Frisur ist kein Zufall.***

*Wir machen Sie!*

---

**Hairdresser Reckmann  
Elten**

**Tel. 0 28 28 / 6 81**

**Tel. Nederland 00-49 28 28 681**

---

MITGLIED DER GRUPPE EUROPÄISCHER CREATIVCOIFFEURE

## Das GECK präsentiert:

Seine Tolltät

und ihre Lieblichkeit

**Prinz Eddy, der I.  
von Grammophon zum Narrenthron  
Prinzessin Moni, die I.  
vom leckeren Plätzken zum gecken Schätzken**

„Jetzt oder nie – in die Narren-Galaxy“

Das sagten sich Eddy und Moni und stehen der Narrenschar in der Session 2008/2009 als Prinzenpaar dem Groß Emmericher Karneval vor.

Die galaktische Prinzenproklamation lässt viel Spaß und tolle Auftritte unseres Prinzenpaares mit ihrer Garde ahnen. Um die Kinder in der terminreichen Karnevals-Session gut aufgehoben zu wissen, haben Eddy und Moni ihre beiden Töchter Larissa und Verena kurzerhand als Tanzmariechen mit in ihre Garde aufgenommen.

Prinz Eddy, mit bürgerlichem Namen Edgar Kersten, ist ein echter Emmericher.

Nach dem Schulabschluss machte er seine Ausbildung zum Radio- und Fernsichttechniker bei der Firma Hallmann in Emmerich. Weitergebildet hat Eddy sich dann bei Probat und auf der Fachoberschule für Technik in Kleve. Seit dem abgeschlossenen Studium für Informationsverarbeitung in Krefeld verdient er seine Brötchen als Diplom-Ingenieur für Software-Entwicklung bei der Firma Ipsen in Kleve.

In den 70er Jahren tourte Eddy mit dem Disco-Team „Galaxy“ durch die Säle, unter anderem beschallte er auch die legendären Sonntagabend-Discos bei Sluyter.

Bis heute veranstaltet der leidenschaftliche Hobbyfilmer jährlich die „Galaxy-Revival-Party“ auf der Rheinkönigin. Die gute Kondition zum Feiern erarbeitete sich Eddy in seinem Schützenzug der St. Johannes Schützenbruderschaft.

Unsere Lieblichkeit Prinzessin Moni, mit bürgerlichem Namen Monika Kesten geb. Stevens kommt aus den Südstaaten, genauer gesagt aus Dornick.

Nach der Schule folgte die Ausbildung zur Konditorei-Fachverkäuferin bei Koopmann in Emmerich. Und heute unterstützt sie das Brödje-Team. Die Prinzessin hat viele Hobbies: Basteln, Dekorieren, Jazz-Gymnastik, Schwimmen und der Garten.

Närrische 11 Jahre fahren Eddy und Moni jedes Jahr nach Gärlen in die Schweiz zum Ski fahren. Und wenn noch Zeit bleibt, sind die beiden für Städte-Trips auch immer zu begeistern.

Wir wünschen dem Prinzenpaar Eddy und Moni mit ihrer Garde eine gesellige und lustige Session und freuen uns, sie bei unserer Karnevalssitzung begrüßen zu dürfen.

**Elten – Prinzenpaar – Garde und GECK – Helau**

**Vor Berufsunfähigkeit  
kann sich  
niemand schützen.  
Aber gegen ihre  
Folgen.**

**PROVINZIAL**

Partner der Sparkassen und der LBS.

**R.Beckmann**

Geschäftsstelle Elten

Streuffstraße 7  
46446 Emmerich am Rhein  
Telefon 02828/528  
Telefax 02828/92068

# Ein galaktisches Helau liebe NÄrinnen und Narren,

Nun ist es endlich wieder so weit. Die fünfte Jahreszeit beginnt heute auch wieder in Elten auf der diesjährigen Kolping Sitzung.

Wir freuen uns, dass wir mit dabei sein dürfen und begrüßen Euch mit unserem Motto

## „Jetzt oder nie in die Narrengalaxy“

Als ich vor 2 Jahren noch als karnevalistisch unerfahrener Gardist hier bei Euch in Elten feiern durfte, hätte ich nie gedacht, dass wir uns so schnell auf dieser Bühne wiedersehen.

Mit dabei unsere Prinzengarde, zusammengestellt aus vielen Emmericher Ortsteilen.

Ganz besonders freut sich unser Oje auf den heutigen Abend.

Vielen bestimmt noch in guter Erinnerung als Konrektor der Hauptschule in Elten.

Heute ist er mit uns hier, um allen Eltenern wieder einmal Hallo (Helau) zu sagen.

Auch wenn die Prognosen noch so düster sind, gerade dann sollten wir die närrische Zeit dazu nutzen, uns ein wenig Abstand zu schaffen und Freude zu verbreiten.

Doch nun, liebe Eltener Karnevalsfreunde, wünschen wir uns gemeinsam mit Euch eine stimmungsgeladene Session mit ausgelassener Fröhlichkeit und überschwänglicher Lebensfreude und dass es uns gelingen möge, das Herz baumeln zu lassen und uns dem karnevalistischen Treiben hinzugeben.

Wir rufen Euch zu

Elten	-	Helau
Kolping	-	Helau
Dem Emmericher Karneval	-	Helau



Eure Tollitäten 2008/2009

Eddy I & Moni I



# ULRICH DÖBBERTHIN

AUTOVERMIETUNG

☎ 02822-45088

- PKW/LKW
- Lastanhänger
- Motorroller
- Pferdeanhänger
- Mietwagenreserv.  
weltweit



**EUROPA  
SERVICE**

AUTOVERMIETUNG

[www.mon.de/ny/doebberthin.autoverm.](http://www.mon.de/ny/doebberthin.autoverm.)



# Die Tropicals

Im Jahre 2002 kam bei einigen Mitgliedern der Kolpingjugend der Wunsch auf, in der närrischen Sitzung des Kolping-Elferrates aufzutreten. Sie baten um Unterstützung, und so meldeten sich in der Elferratsversammlung Zappel, Köbi und Shorty.

Beim ersten Zusammentreffen konnte terminlich nur Shorty und schnell war klar, dass mehr Unterstützung nicht nötig war. Die Tropicals waren geboren. **Falsch!** Denn bis zur Namensgebung dauerte es drei Jahre und viele Diskussionen. Zuerst traten die Akteure Stephan Kroes, Stefan Hetterscheidt (Hetter), Stephan Angenendt, Markus Angenendt (Pucky), Torsten de Vries (Peni), Dirk Scholten, Danny Straatmann, Carsten Kampmeier, Sven Versteegen, Christopher Lueb und Gregor Koster (Shorty) im Jahre 2003 mit der „Muppetsshow“ auf.

In 2004 wurde die „Augsburger Puppenkiste“ dargestellt, und die Jungs bekamen hierbei Unterstützung von Marcel Niebergall. Pünktlich zu den Revivals gaben sie 2005 ihr Bestes als „ABBA“ und in 2006 als „Boney M“, dieses Mal kam Thomas Kortboyer als Verstärkung dazu.

Die durch ihre Kostüme und Darsteller hervorgehobenen Auftritte verlangten nach Neuem, und so wurde Andrea Reims 2006 von den Tropicals als neue Choreographin verpflichtet. Nach anfänglicher Irritation von Andrea über das seltsame Probenverhalten der Newcomer-Truppe, wie Döner essen, ersma Bierchen trinken und rauchen beim Proben (heute natürlich alles undenkbar ☺), gaben die Tropicals als Popband „Queen“ Gas und stürmten die Bühne.

Im April 2007 wurden sie 2. Sieger bei den Kreismeisterschaften, organisiert von den „KG-Rheinreiters Hau“. Michaela Gerritzen wurde für diesen Auftritt als Schmink-Assistentin herbeigerufen und ist seitdem fester Bestandteil des Ensembles.

2008 war das erfolgreichste, wenn auch schwierigste Jahr. Berufliche Verhinderung, Ideenlosigkeit usw. zwangen die Tropicals, auf einen immer gehegten Traum von Shorty zurückzugreifen, einmal als „Rosa Garde“ zu tanzen! Mit etwas gemischten Gefühlen ging man, des heiklen Themas zum Trotz, in die Vollen. Bei den Auftritten auf der Kolping- und Gemeinschaftssitzung in Elten, der Damensitzung in Hüthum und der GECK-Sitzung in Emmerich sorgte man für Furore und medialer Präsenz.

Und in 2009 halten wir es gemäß dem Motto vom Rudi Carrell: „Lass dich Überraschen“.

Um dies alles bewerkstelligen zu können, braucht man natürlich auch treue Seelen wie Heidi Breuker, Nicole Rosendahl und Sabrina Derksen, die immer helfen, wenn es brennt. Stets zur Seite stehen auch die Kostümnäherinnen Anja van Elk, Henny van den Boom, Mathilde Kampmeier, Karin Koster, Margot Kroes, Alexandra Tönshoff, Irmgard Breuker und Helga Loock. Ihnen allen ein herzliches Dankeschön.

**Elten Helau**

**Kolping-Elferrat Helau**

**Tropicals Helau**





# michels

## Haustechnik

*Das Team der Firma Michels  
wünscht  
den Narren in Elten völl pläsier*

# Haus versorgungs technik

ELEKTRO



HEIZUNG



SANITÄR



KLIMA



Hahnenacker 18-20  
47533 Kleve-Warbeyen  
Telefon (0 28 21) 90 18  
Telefax (0 28 21) 90 10  
[www.michels-haustechnik.de](http://www.michels-haustechnik.de)



# LAUDATIO

Für die Session 2008/2009 kürt der Ernungsausschuss des Elferrates  
der Kolpingsfamilie Elten

# THOMAS DAAMS

zum Ehrennarren **HOMO CARNEVALI EXEMPLARIS.**

Geboren wurde Thomas 1965. Der Storch legte ihn in eine sehr karnevalistische Familie. Sein Vater, unser Gründungsmitglied und jetziger Ehrenpräsident Köbi und seine teilweise auf der Bühne, aber meistens hinter der Bühne agierende Mutter Thea vermittelten ihm von Geburt an, wie es ist anderen Menschen Freude zu bringen und selber an dieser Arbeit viel Spaß zu haben.

Seit 1983 gehört er selber dem Elferrat an. Er fing als kleiner „Pfeiffer“ an und das karnevalistische Virus hatte ihn gepackt. Er ist ihn bis heute nicht mehr losgeworden.

Mit vielen Partnern trat er auf. Wir hoffen, die Liste ist vollständig:  
Ulli Smaak - Hans Hegman - Werner Meisters.

Immer wieder hörten Partner auf. Aber Thomas gab nicht auf. Er suchte und 1996 fand er sie. Von mir vor 12 Jahren angesprochen, warum er denn nichts mehr auf der Bühne macht, kam von ihm die Antwort: „Ich habe schon mit so vielen auf der Bühne gestanden und immer bin ich der Neue“. Trotzdem wollte er es noch mal versuchen und zwischen uns beiden wurde ein Vertrag gemacht, der beinhaltete 11 Jahre auf der Bühne zusammen Karneval zu machen. Aber, meinte er, mit 4 Mann hat man mehr Möglichkeiten.

Ein zuverlässiger Partner für Sauberkeit und Hygiene.

## **Wir reinigen alles!**

Unser Leistungsprogramm:

- Gebäude-Innenreinigung
- Neubaureinigung
- Glasreinigung
- Metallreinigung- und pflege
- Fassadenreinigung
- Teppichreinigung
- Markisenreinigung
- Sheddachreinigung
- Hubwagenverleih

Glas- und Gebäudereinigung

# **SIEGFRIED ROHRA**

*Meisterbetrieb*

Maria-Sophia-Str. 3, 46446 Emmerich-Elten, Tel. (0 28 28) 2313

Er überredete Michael Heuser und ich Christian Gerritzen und zusammen gründeten wir das Quartett Reteketett.

In erstem Jahr haben wir drei die Erfahrung von 13 Jahren Elferratszugehörigkeit von Thomas dankbar in Anspruch genommen. Und so einige Male wurde von ihm ein Veto eingelegt, welches wir dankend angenommen haben. Man merkte eben, hier spricht ein erfahrener Karnevalist. Ob Veterinärarzt, Camper, fliegendes Tanzmariechen, Graues Mäuschen, Flavio Britandori, Sitzungspräsident oder auch Küchenkletterer - viele Rollen wurden von ihm schon verkörpert.

Jedes Jahr treffen wir uns und wie immer haben wir nichts und es fällt uns auch nichts ein. Wir quatschen und lachen über alles Mögliche, nur nicht über den Vortrag. Anfang November kommt dann das Muffensausen und wir überlegen ernsthaft, in diesem Jahr keinen Vortrag zu machen.

Thomas braucht man nicht viel zu sagen. Wenn einer eine vage Idee hat, ist Thomas plötzlich derjenige, der diese auffängt und anfängt zu spinnen. Aber eben aus dieser Spinnerei entsteht dann letztendlich der Vortrag. Auch wenn es heißt: Da sind wir vier doch viel zu wenige, erfindet er auf einmal lauter Puppen um einen herum oder wir übernehmen Doppelrollen, für Thomas kein Problem.

Bei seinen Tätigkeiten im Elferrat, Schützenzug, Tambourcorps oder auch privat heißt es oft: Thomas kannst du mal? Und er ist sofort da und hilft. Letztendlich möchte ich nur sagen: Thomas bleib einfach wie du bist.

Mit einem dreifach kräftigen

**Kolping HELAU - THOMAS HELAU - Elten HELAU**



**ELTEN, IM NOVEMBER 2008**

**GÜNTER ROELEVINK**  
Präsident

**DORIS KERKHOF**  
Vize – Präsidentin

**HELMUT THEBES**  
Laudator

# Ratsstuben Elten

## Winkelmann

Pub-Restaurant



Egal, ob Sie uns alleine besuchen oder in der Gruppe kommen, wir bieten für jeden etwas. Unsere Erlebnisgastronomie ist auf alle Altersgruppen ausgerichtet. Da wir sehr zentral liegen, wird unsere Gaststätte gerne von der Jugend als Treffpunkt benannt.

Außerdem bieten wir Ihnen:

- durchgehende Küche
- Biergarten
- Terrasse mit Grill  
(für Gruppen auch mietbar)
- Kaminzimmer
- getrennte Räumlichkeiten
- Spielautomaten
- Vom Fass: König-Pilsener, Diebels Alt, Warsteiner, Früh-Kölsch, Franziskaner Weißbier, Guinness, König-Ludwig-Hell

### Öffnungszeiten:

Mo, Die, Do, Fr. 16-1 Uhr

Mittwoch Ruhetag

Samstag 13-1 Uhr

Sonntag 13-22 Uhr

Ratsstuben Elten

Streußstraße 3-5

46446 Emmerich-Elten

Telefon: 0 28 28 / 12 66

Privat: 0171 / 7 55 77 49

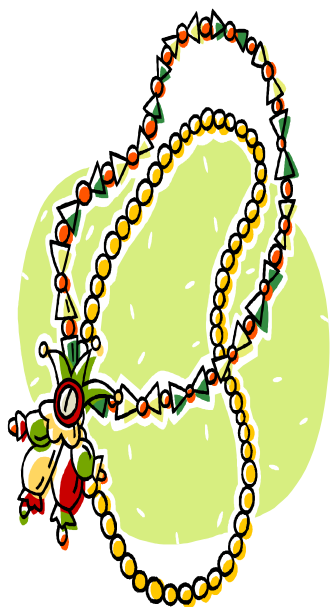
[www.Ratsstuben-Elten.de](http://www.Ratsstuben-Elten.de)

e-mail: [peter.winkelmann@online.de](mailto:peter.winkelmann@online.de)

# „Homo Carnevali Exemplaris“

Der beispielhafte Karnevalist.

Seit November 1991 ernennt der Elferrat der Kolpingsfamilie auf Vorschlag einer „Findungs-Kommission“ den beispielhaften Karnevalisten zum „Homo Carnevali Exemplaris“. Mit dieser Ernennung werden besondere Verdienste um den Kolping-Karneval anerkannt und ausgezeichnet. Als äußeres Zeichen dieser Anerkennung wird jeweils für ein Jahr, die von Franz Wennekens gestiftete Ehrenkette mit Ordern verliehen. Die bisherigen Ordensträger:



1991/1992	„Zappel“ Franz Berg
1992/1993	Theo Meyer
1993/1994	Erich Evers
1994/1995	Franziska Berg
1995/1996	Köbi Daams
1996/1997	Marlies Hox
1997/1998	Manfred Angenendt
1998/1999	Wim Buiting
1999/2000	Heinz Evers
2000/2001	Thea Daams
2001/2002	Horst Verhey
2002/2003	Achim Pollmann
2003/2004	Christoph Meisters
2004/2005	Sabine Kuhn
2005/2006	Helmut Thebes
2006/2007	Henny van den Boom
2007/2008	Andrea Reims
2008/2009	Thomas Daams



# Kolpinghaus-Kulturzentrum

Gutbürgerliche Küche

Bundeskegelbahn, Saal für 30 bis 400 Personen,  
gut geeignet für Familienfeiern aller Art.

Die Familie Wolfgang und Brigitte Hottgenroth  
freut sich auf Ihren Besuch.

Montags Ruhetag

Sonderwykstr. 10  
46446 Emmerich am Rhein – Elten





IHR UNABHÄNGIGER  
VERSICHERUNGSSPEZIALIST  
*vor Ort*

Risiken *analysieren*  
Angebote *vergleichen*  
Schutz & Kosten *optimieren*



**VOMA**®  
GMBH

VERSICHERUNGSMAKLER

46446 EMMERICH AM RHEIN  
ELTENER STR. 397

TEL. 0 28 22 / 91 45 79-0  
FAX 0 28 22 / 91 45 79-29

Internet: [www.voma-makler.de](http://www.voma-makler.de)  
E-Mail: [info@voma-makler.de](mailto:info@voma-makler.de)



Diese Küche ist eine SieMatic.  
Und sie kostet weniger,  
als Sie denken.

**Die neue SieMatic M-Klasse**



46446 Emmerich am Rhein (Elten) - Eltener Markt 16 + Klosterstr. 5-7

Telefon (0 28 28) 9 21 01 + 9 21 03 - Fax (0 28 28) 9 21 02

**SieMatic**  
Qualität in ihrer schönsten Form



Herzlichen Dank sagen wir unseren diesjährigen

## Jubilaren

für viele Jahre aktiver Unterstützung in unserem

Elferrat.



Wir gratulieren herzlich.

**33 Jahre**

Achim Pollmann

**11 Jahre**

Gregor Koster

**Wenn** Sie sich in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik auf etwas verlassen können, dann darauf:

Erfahrung schafft Vorsprung. Gerade dort, wo an Hitzeschutz-Ausrüstungen höchste Anforderungen gestellt werden. Da leisten Spezialisten mehr.

ALWIT ist der Spezialist in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik.

Mit einem maßgeschneiderten Programm für die verschiedensten Einsatzzwecke. Von Hitzeschutzhandschuhen über Kopfschutzhauben und Flammen- und Hitzeschutzbekleidung für Industrie und Feuerwehr bis hin zu Isoliermaterialien und schnittfesten Schutzausrüstungen. Da verbinden sich Wirtschaftlichkeit, Qualität, Funktion und optimale Sicherheit zu einer ausgesprochenen ALWIT-Leistung. Alles auf dem neuesten Stand der Arbeitssicherheit und in der harten Praxis bewährt. Mehr als 25 Jahre Erfahrung sind dafür die beste Voraussetzung. Wenn Sie also in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik das Beste vom Besten wollen, dann verlassen Sie sich auf ALWIT.

Wir informieren Sie näher!



... für Sicherheit am Arbeitsplatz



Hitzeschutzausrüstungen in höchster Qualität und Sicherheit.

**ALWIT GmbH**

Postfach 3265

46446 Emmerich-Elten

Tel. 02828 / 9146-0

Telex 02828 / 9146-46

# Sessionslied 2008 / 2009

Text: Michael Kühn

„Jetzt oder nie - in die Narren-Galaxy“

Wie alle Jahre ho he ho  
Prinz, Geck und Garde ho he ho  
Stimmung wir bringen ho he ho  
Drum lasst uns alle singen ho he ho

Refrain:

Helau jetzt oder nie  
in die Narren Galaxy.  
Narren jetzt aufgewacht  
Karneval Tag und Nacht,  
der uns allen Freude macht.  
Helau jetzt oder nie  
in die Narren Galaxy  
Zieht mit uns durch das Land.  
Das Prinzenpaar, die Narrenschar  
Karneval wunderbar

In allen Ecken ho he ho  
Feiern die Gecken ho he ho  
Hier auf der Fete ho he ho  
geht's ab wie `ne Rakete ho he ho

Refrain:

Helau jetzt oder nie  
in die Narren Galaxy  
Narren jetzt aufgewacht...

# *Herbert Smaak*

*Ihr Partner für die gesamte Haustechnik*

**Meisterbetrieb und Fachmarkt  
für**

**Elektro- Sanitär-Heizung- Klima- Solar**

Beratung- Planung- Ausführung- Kunden-  
und Wartungsdienst- Hausgeräte-Service

**Sachkundiger für Flüssiggasanlagen in:**

Wohnwagen, Wohnmobilen, Booten, Mobilheimen und Wochenend-  
häusern nach DVGW Arbeitsblatt G 607, G608 u. TRF

Groenlandstrasse 12-14 Emmerich-Elten

**Tel: 02828 – 569**

*Haben Sie Ärger mit Gas-Wasser-Strom ?  
Ein Anruf genügt, wir kommen schon !*

# Rückblick Jubiläumssession 2007/2008

## Motto: Mit Glanz und Gloria feiern wir 55 Jahr`

Ein Jubiläum, das war allen von Anfang an klar, ist mit jeder Menge Arbeit verbunden. Darum traf sich das Team bereits im Mai, fand sehr schnell das passende Motto und teilte die Arbeit auf. Aber im Sommer - auch wenn man dem Wetter nach eher auf Winter tippte - hat man noch nicht den richtigen Schwung für Karneval. Einige Dinge konnten wegen des frühen Starts trotzdem schnell erledigt werden.

Helmut dachte schon in der Badehose im weißen Sand liegend über das Bühnenbild nach (wo war der bloß?), Günter mailte sämtliche Pins-druckenden Firmen wegen Angebote an, Doris wühlte im Internet alle Seiten nach Karnevalsschlagern durch, Christoph bereitete Publisher auf eine wie immer in letzter Minute druckfertigen Narrenspiegel-Ausgabe vor, Micha suchte mal wieder eine neue Druckerei etc. etc. etc.

So konnte im Oktober zur ersten 11er-Rats-Versammlung schon ein bisschen konkreter etwas vorgestellt werden. Dass TNT in diesem Jahr nicht auftreten konnte, war keine schöne Nachricht. Auch das CoMa-Duo fällt weg. Schade. Aber Ralf und Jens machen was zusammen und Doris nimmt Steffen an die Hand. Außerdem wollen wir „Ehemalige“ für eine Jubiläumsnummer ansprechen.

Ende Oktober erreichte uns eine Schreckensnachricht. Jens war aus dem 1. Stock gefallen, hatte sich einen schweren Oberschenkelbruch zugezogen und fiel aus. Super! Doch das war noch nicht alles. Doris fiel vor ihrem Auftritt bei der Prinzenproklamation und erlitt mehrere Bänderrisse. Auch sie fiel aus. Klasse! Aber die Serie riss nicht ab. Montags danach fuhr Einer Andrea ins Auto. Sie erlitt ein Schleudertrauma und litt unter heftigsten Rückenschmerzen. Panik kam auf. Andrea konnte nach einiger Zeit die Proben mit den Tropicals wieder aufnehmen, Ralf wurde überzeugt, einen Solovortrag zu machen und Steffen machte bei McPäck mit.

Am 27. November beim Narrenerwachen zeichneten wir Andrea Reims als Homo Carnevali Exemplaris (HCE) aus.

Plötzlich war Weihnachten - kurze Zeit zum Feiern? Bei den meisten in dieser rasend schnellen Session nicht wirklich. Haben wir an alles gedacht: Pins bestellt, Orden entworfen und bestellt, Narrenspiegel bis auf eine Ausnahme fertig, Aufzug ist grob fertig, Finale steht, große Jubiläumsnummer alles paletti, Zeitungsinterviews und Fototermine erledigt. Die einzelnen Gruppen proben fleißig.

Die Stimmung wird hektischer, alle werden nervöser. Es ist klar zu sehen, die Sitzung naht. Während der letzten Woche reagieren alle etwas sensibel. Die Proben nehmen kein Ende. Donnerstag: wir singen das Finale. Horst begleitet uns auf dem Akkordeon und auch unser Ehrenmitglied Bernd Schugt singt mit.

Freitag: Generalprobe. Alles klappt so lala.

Endlich - der Sitzungsabend ist da! Ab 18.00 Uhr trudeln so langsam alle oben ein. Es ist sehr laut, sehr hektisch und die Stimmung ist einfach nervös. Micha behält als Regisseurin die Nerven. Sie sammelt um 19.00 Uhr alle beim Aufzug Mitwirkenden ein.

Die beiden Wappenvögel Andrea und Doris werden hinten rum auf die Bühne geschickt. 19.08 Uhr: Das Gummi von Andreas Maske reißt. Was jetzt? Dem nichts aus der Ruhe bringendem Anton gelingt es, dies zu reparieren. Punkt 19.11 Uhr: Der Vorhang geht auf. Die Sitzung beginnt!

Jetzt geht's los!



Damit Sie mit Sicherheit auch die 5. Jahreszeit sorgenfrei genießen können, entscheiden Sie sich für einen zuverlässigen Partner!

Starke Partner für eine langfristige Zusammenarbeit bürgen für Qualität.

Produktpartner der Allfinanz Deutsche Vermögensberatung AG



Bernd Schugt  
 Direktion für  
 Allfinanz Deutsche Vermögensberatung



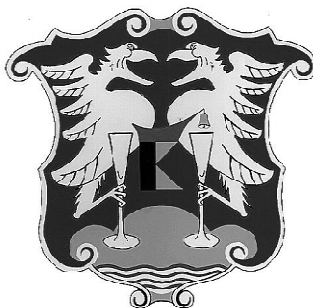
# Karneval im Rückblick



Nervöse Hektik in der Garderobe!  
Die Regisseure Michaela de Graaff  
(im Bild rechts) und Christoph  
Daams haben dennoch alles im  
Griff.



Die Wappenvögel (Andrea Reims  
und Doris Kerkhof) eröffnen bissig  
die Sitzung.  
Festlich gekleidete Paare tanzen bis  
zum Umfallen.



Präsident Günter Roelevink und  
seine Funkenmariechen Maike  
Daams und Birga de Graaff begrü-  
ßen die geladenen Gäste und das  
Publikum.



Die Gründungsmitglieder  
werden direkt zu Beginn für  
55 Jahre aktiver Arbeit im  
Elferrat geehrt.  
Von links Theo Meyer,  
Ehrenpräsident Köbi Daams,  
Franz Berg





Elten,  
Emmerich,  
Kalkar,  
Kleve

**Service - Hotline**  
**02822 / 92888**



**Brödje**

*Backwaren GmbH*

# Karneval im Rückblick



Die „kleinen“ Tanzflöhe  
Sie ließen das Lasso schwingen und brachten das Publikum in  
Stimmung.

Die Tänzerinnen heißen:

Cara Jansen, Carolin Gerritzen, Celina-Marie Zocher, Esra Jansen, Fabiennne Meijer,  
Hanna Franken, Jacqueline Baumann, Kaya Beyer, Kira Hüting, Lara Kawohl, Leonie  
Kukulies, Lorraine Lentjes, Luke Krams, Maja Dörning, Michelle Baumann, Nadja van  
Stuyvenberg, Silvan Naß, Tom Krams, Verena Breeman



Die „großen“ Tanzflöhe sahen äußerlich sehr furchterregend aus, aber bezau-  
berten letztendlich mit ihrem Tanz.

Die Tänzerinnen: Chantal Exo, Leonie Werner, Nelly Meisters, Denise Röl-  
ling, Kim Hessbrüggen, Lea Winnig, Leah Beier, Sophie Arntzen, Fenja  
Willemsen, Jane Welling, Nora Dammers, Lisanne Jansen, Maria Urban,  
Annika Winkelmann, Lara Groenenstijn, Stephanie de Koninggans, Milena  
Wolters, Chiara Peer

Die Leitung beider Tanzflöhen-Balletts hatten Maren Berg und Ramona  
Multhaupt



## *Vierbergen & Söhne* Käsehandel

Seit 25 Jahren in Elten an der Wild.  
Ihr Spezialist für internationale Käsesorten  
aus dem  
In- und Ausland.

Bei uns finden Sie über  
100 verschiedene Sorten.  
- Noordhollandse Daalder kaas -  
- Österreichischer Bergkäse -  
- Tome Basque aus den Pyrenäen - usw.

Besuchen Sie uns an unserem Stand in Elten  
neben dem  
Einrichtungshaus de Wildt  
Freitagsnachmittags von 14:30 – 18:00 Uhr

# Karneval im Rückblick



Unteroffizier Jansen alias Ralf Jansen berichtete aus seinem Leben.

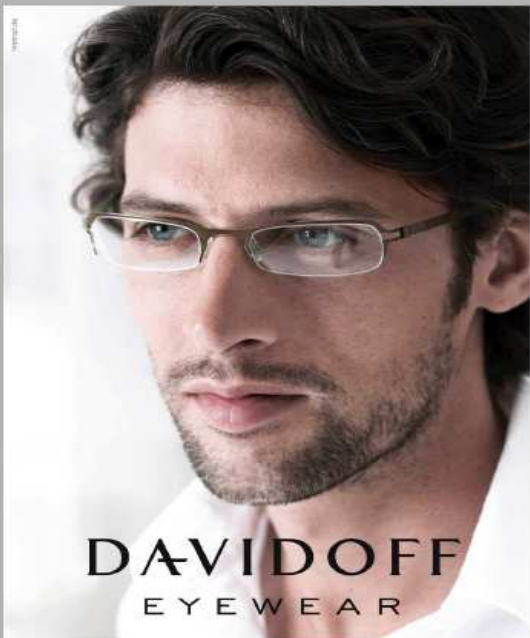
Uns allen wurde schnell klar, wie schwer es Soldaten in Kasernen haben. Man(n) muss sogar selber bügeln, Mutti darf nicht mit!



Unser Kolping-Ballett! Die Truppe, die am längsten probt. Bereits im April starten die Proben. Aber die Mühen lohnen sich. In den vergangenen Jahren wurden sie mit einigen Titeln belohnt.

Der aktuelle Marsch riss das Publikum zu wahren Begeisterungstürmen hin. Die Tänzerinnen: Isabelle Stevens, Marie Gerritzen, Maren Berg, Birga Spiertz, Svenja Spiertz, Janine Kluitmann, Lisa Scholten, Julia Wienhoven, Denise Wortmann, Nannie Meisters

# Nur in Elten



DAVIDOFF



**Klosterstraße 29, 46446 Emmerich-Elten  
Tel. 02828/903333**

# Karneval im Rückblick



Inspiriert durch den Film „Die Wanderung der Pinguine“ zeigte McPäck uns, dass die Kolping-Funken in der 5. Jahreszeit sich ähnlich verhalten. Es wirkten mit: Erich Kersjes, Werner Kuhn, Willi Berg, Esther Will, Corinna Verheyen, Mario van den Berg, Astrid Kersjes, Steffen Kersjes, Dominik Kersjes, Sabine Kuhn, Patrick Kuhn, Corinna Veldkamp, Jasmin Schraven, Ilva Helldoorn, Klaudia Daams

Das Jubiläum 55 wurde dargestellt von Astrid Kersjes und Anke Kawohl.

Lustige Begebenheiten und kurioses aus der Lokalpolitik nehmen sie seit Jahren in die Mangel. Dies alles in hervorragenden, leider fast aussterbendem Eltener Platt.



# Elektrotechnik

## Werner Kuhn



Zum Waldkreuz 12  
Telefon: 02828 - 7376

46446 Emmerich am Rhein - Elten  
Mobil: 01708687037



Reparatur von Haushaltsgeräten  
Installation von Neu- und Altbauten  
Überprüfung elektrischer Anlagen

Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.elektrowkuhn.de](http://www.elektrowkuhn.de)  
email: [info@elektrowkuhn.de](mailto:info@elektrowkuhn.de)



# Karneval im Rückblick



Ein Freund, ein guter Freund, das ist das Beste, was es gibt auf der Welt.  
Ein Knaller nicht nur bei uns auf der Bühne. Auch in Hüthum und Emmerich begeisterten die Tropicals als „Rosa Garde“.  
Es tanzten: Stephan Angenendt, Markus Angenendt, Marcel Niebergall, Dirk Scholten, Stefan Hetterscheidt, Stephan Kroes, Sven Versteegen, Gregor Koster, Christopher Lueb, Thorsten de Vries



Prinz Achim I. und Prinzessin Helga I.  
mit Garde und GECK

Das Prinzenpaar, das sehr kurz entschlossen die Regentschaft übernahm, begeisterte mit Herz und guter Laune. Der Tanz der Garde war einfach klasse und das Stern-Gardelied wurde von allen Narren laut mitgesungen.



...Immer eine gute Idee!

Fleischermeister

Walter Bröder

Eltener Markt 3

46446 Emmerich-Elten

Tel. 02828-2189 Fax 903369

\* Wurst aus eigener Herstellung

\* Rindfleisch mit Herkunftsnachweis

\* Partyservice

\* Geschenkideen



Loock  
KLAVIER-SERVICE

Kompetenter Service  
rund um den guten Klang

Geschäftsräume:

Alte Molkerei, Hütthumerstr. 234

46446 Emmerich am Rhein

Tel. (02828) 7352 Fax. 903703 [www.mon.de/nrloock.klavier](http://www.mon.de/nrloock.klavier)

# Karneval im Rückblick

## GROSSE JUBILÄUMSNUMMER



LINKS: Ehrenpräsident Köbi Daams mit zwei ehemaligen Funkenmariechen Astrid Kersjes (Berg) und Sabine Kuhn (Wennekers)

Lange Jahre ein brillianter Büttenredner:  
Franz „Zappel“ Berg



„Ein Eltner kann niemals ein Emmericher sein. Wir passen in den Emmericher Eimer nicht hinein.“

Das politische Potpourri immer noch aktuell.

Hier zu sehen von links:  
Clemens Roelevink,  
Martin van Stuyvenberg,  
Hein „Konkel“ Jansen





# **Blumenhaus Erik Hülkenberg**

Buschweg 2  
46446 Emmerich (Elten)  
Telefon (0 28 28) 6 72  
Fax ( 0 28 28) 98 11 44

## **Bekannt für exklusive Floristik**

- Hochzeitsdekoration
- Kranzbinderei
- exklusive Sträuße
- Trocken- und Seidenblumen
- Große Auswahl an Topf- und Schnittblumen

## **Besuchen Sie unsere neue Außenanlage**

- Einjährige Pflanzen
- Stauden, Sträucher und Koniferen
- Beratung rund um für den Garten
- Kübelpflanzen

**Neue Öffnungszeiten:** Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr, Sa. 8.30-16.00 Uhr, So. 10.00-12.30 Uhr

## **Salon Elten**

Damen und Herren

**Esther Wittenhorst & Karina Rudolph GbR**

Klosterstr. 11  
46446 Emmerich - Elten

**Tel.: 0 28 28 / 25 37**

Geschäftszeiten:

Di. - Fr. 9.00 - 17.30 Uhr

Sa. 8.00 - 13.00 Uhr



# Karneval im Rückblick

In den 70er Jahren erfolgreich  
- die Klimbim-Familie.  
Von links: Theo Meyer, Hel-  
mut Verheyen, Franziska  
Berg, Thea Daams



Freddy Stokman galt immer als  
Garant für einen excellenten Vor-  
trag. Allein, im Duo oder im Quar-  
tett. Hier zu sehen als Barbier von  
Sevilla.



Selten so gelacht wie bei den beiden  
Clowns Pit und Pat alias Theo Meyer  
und Dieter van Embden

# KACHELHÖLTJE'S party pret

Wir führen ganzjährig ein großes Sortiment  
**Karnevalsartikel**

Bei uns finden Sie auf 200qm alle Artikel  
für Ihre Feier oder Party!

Extra Öffnungszeiten  
Sonntag 08. Febr. 12. bis 17 Uhr  
Sonntag 15. Febr. 12. bis 17 Uhr

Auch Karnevalsbestimmungen für Groß  
und Klein (kein Verleik)

STADSPLEIN 7 - 'S-HEERENBERG - TEL. +31 314663705 - FAX +31 314664811 - EMAIL: X.NIJHOF@WXS.NL

*Für den schönsten Tag*

Wenn Sie das  
Besondere und fach-  
liche Beratung in  
gemütlicher  
Atmosphäre lieben,  
rufen Sie an und  
vereinbaren einen  
Termin mit mir.

*Ihre Traumhochzeit mit uns !  
Ihre Schützenfestkleidung von uns !*

**Kommunion Kollektion 2009**

**Brautstudio Anita**



A. Husemann  
Machusweg 8  
46446 Emmerich  
Tel. (0 28 28) 20 46

# Karneval im Rückblick



Das 80er-Jahre-Ballett. Es tanzten: Barbara Wezendonk, Ingrid Roelevink, Manuela Nienhüsen, Cordula Jansen, Brigitte Breeman, Marian Barten, Andrea Reims, Heike Slagmeulen, Kirsten Hüting



Chaotisch und urkomisch -  
Die Kulturbanausen  
Ludger de Graaff und  
Günter Roelevink

Ein Hit jeder Sitzung war  
immer das Trio Lokalis beste-  
hend aus  
von links:  
Guido Meyer, Burkhard Loock  
und Stefan van Lier



Gecke Tön'zur Narrenzeit....

mit Jubel, Trubel, Heiterkeit !

Das wünscht Euch



Elektro van den Broek  
Inh. Anke Kawohl

Verkauf von Elektro Groß- & Kleingeräten

Bergstraße 11  
46446 Emmerich Elten  
Telefon: 02828 / 903605

Öffnungszeiten: Mo. + Di. + Do. + Fr. 8.00 – 12.30 Uhr und 14.30 – 18.00 Uhr  
Mi. 8.00 – 13.00 Uhr Sa. 8.00 – 13.00 Uhr



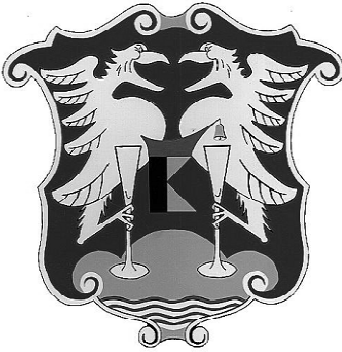
**ELTENER**  
**FAHRRADPROFI**

Klosterstraße 37  
46446 Emmerich - Elten  
<http://www.eltenerfahrradprofi.de>

Tel.: 0049 (0)2828-902111  
Fax: 0049 (0)2828-902112  
e-mail: [elfahrradprofi@aol.com](mailto:elfahrradprofi@aol.com)



# Karneval im Rückblick



Zum Jubiläum schenkte uns der Vereinswirt Wolfgang Hottgenroth das Ballett der Rheinreiter aus Kleve



Seit vielen Jahren einer der Höhepunkte der Sitzung das Quartett Retekeket. In diesem Jahr erklimm Thomas einen Küchenschrank.

Von links: Thomas Daams, Henry Slagmeulen, Helmut Thebes und Christian Gerritzen

# Service Partner

## Werner Corsten



Beeker Straße 20  
46446 Emmerich - Elten

**02828 - 92131**

HIFI - TV - SAT - DIGITAL - PC - SAT - TECHNIK  
HOLLAN DIGITAL - ISDN - TELEKOMMUNIKATION

Besuchen Sie unsere Neugeräteausstellung! Reparatur aller Fabrikate!



*Ein dreifaches  
Helau  
dem unter Strom  
stehenden  
Narrenvolk*

**ELTEN HELAU**



**KOLPING HELAU**



**ELTEN HELAU**

Dirk Vels Elektrotechnik, Groenlandstr.45, Elten  
Telefon 02828/1736, E-mail: [dirk.vels@t-online.de](mailto:dirk.vels@t-online.de)

# Karneval im Rückblick



Rocky ließ grüßen.

Es tanzten: Marie Gerritzen, Birga Spiertz, Sandra Winnig, Svenja Spiertz, Maren Berg, Anita Renzel, Janine Kluitmann, Isabelle Stevens, Lisa Scholten, Julia Wienhoven, Mandy Worringer, Denise Wortmann, Nannie Meisters.

Die Tänze studierten Dunja Mulder und Svenja Spiertz ein. Die Kostüme stellten Henny van den Boom, Resi Arntzen und Thea Daams her.

Für die Maske und die Frisur auch von allen anderen Akteuren sorgten Bärbel Berg, Wilma Thebes, Brigitte Breeman und Karin Hoolmann.



# **GETRÄNKELAND**



**2000 JANSSEN GmbH**

**PARTYSERVICE**

**VON A-Z**

**GASTROMARKT**

**ABHOLMARKT**

**Unsere Öffnungszeiten:**

**Mo.- Fr. 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

**Sa. 8.00 Uhr bis 14.00 Uhr**



**Ihr Getränkeland Team  
aus Elten  
Groenlandstr. 1**

**>Tel.: 02828/ 7606**

# Karneval im Rückblick



Ein Finale aus Liedern von 1953 bis 2008. Es sangen von links: Ingrid Roelevink, Günter Roelevink, Barbara Wezendonk, Erich Kersjes, Horst Verhey, Bernd Schugt, Doris Kerkhof



FINALE





**Ich bin Volksbanker**